



Mittwoch, den 09. August 2023

Nummer 32/33

**Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:** Ortsvorsteherin Petra Zimmermann. Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771/9317-11, Telefax 07771/9317-40, E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



### Mitteilungen der Ortsverwaltung

#### Ortsverwaltung Waltershofen

Schulhalde 12  
Telefon **9443-0**  
Telefax **9443-24**  
E-Mail [ov-waltershofen@stadt.freiburg.de](mailto:ov-waltershofen@stadt.freiburg.de)  
Internet [www.freiburg.de](http://www.freiburg.de)

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 8:00 – 11:30 Uhr  
Mittwoch zusätzlich 14:00 – 18:00 Uhr

#### Um Terminvereinbarung wird gebeten!

#### Sprechzeiten der Ortsvorsteherin

nach telefonischer Terminvereinbarung: Mittwoch 14:00 – 18:00 Uhr sowie nach Vereinbarung auch zu anderen Terminen

### Außensprechstunde des Seniorenbüros findet vorübergehend nicht statt

Urlaubsbedingt wird die Außensprechstunde des Seniorenbüros mit Pflegestützpunkt in den Tuniberg-Stadtteilen donnerstags vom 10.08. bis 24.08. ausfallen. Ab dem 31.08. findet die Außensprechstunde wieder statt. Auch während die Außensprechstunde pausiert, ist das Beratungsangebot am Hauptstandort im Rathaus im Stühlinger von Montag bis Freitag zwischen 9 und 16 Uhr erreichbar. Termine für persönliche oder telefonische Beratungen können unter Tel. 0761 201-3032 vereinbart werden.

### Zulässige Höchstgeschwindigkeiten sind einzuhalten

Immer wieder gehen bei der Ortsverwaltung Beschwerden wegen zu schnell fahrender Fahrzeuge im Dorfgebiet ein. Auch die Auswertungen der an verschiedenen Stellen im Dorf aufgestellten Geschwindigkeitstafel zeigen zum Teil erhebliche Überschreitungen der zulässigen Höchstgeschwindigkeiten auf.

**Die Ortsverwaltung appelliert an alle Fahrerinnen und Fahrer, die zulässigen Höchstgeschwindigkeiten einzuhalten.** Ganz allgemein bedeutet dies innerhalb der Ortschaft, dass - auch unter günstigsten Umständen - mit einer Geschwindigkeit von maximal 50 km/h gefahren werden darf, sofern nicht durch eine Beschilderung eine geringere Höchstgeschwindigkeit vorgeschrieben ist.

Im Dorfgebiet von Waltershofen ist fast flächendeckend eine solche Beschilderung vorhanden, sodass maximal eine **Höchstgeschwindigkeit von 30 km/h** erlaubt ist, sei es durch Einzelbeschilderung wie z. B. in der Schutterstraße und in der Sonnenbrunnenstraße/ Gottenheimer Straße, oder durch Zone 30-Beschilderung, wie in den Nebenstraßen. Teilweise - in den sogenannten Spielstraßen - ist sogar nur Schrittgeschwindigkeit erlaubt. Die Verkehrsteilnehmenden werden gebeten, sich an diese Verkehrsregeln zu halten!

### Kein Mitteilungsblatt in der Ferienzeit

Aufgrund der Urlaubsplanung beim Primo-Verlag erscheint in der 33. Kalenderwoche (16. August 2023) kein Mitteilungsblatt. Erscheinungstermin des nächsten Mitteilungsblattes ist am 23. August 2023. Redaktionsschluss hierfür ist am Montag, den 21. August 2023, 15:00 Uhr.



### Mängelmelder der Stadt Freiburg ab sofort erreichbar unter [freiburg.de/maengelmelder](http://freiburg.de/maengelmelder)

Mit dem neuen Freiburger Mängelmelder kann man per Smartphone, Tablet oder Computer Missstände im Freiburger Stadtbild einfach und direkt an eine zentrale Stelle bei der Stadtverwaltung melden. Sobald die Mängel dort gemeldet werden, werden die Meldungen an die für jeden Einzelfall zuständigen Ämter oder städtischen Gesellschaften weitergeleitet. Die Ämter und Gesellschaften geben an die Meldenden Rückmeldungen zum Bearbeitungsstatus. Zudem sind alle gemeldeten Mängel öffentlich mit ihrem Bearbeitungsstatus einsehbar und können auf dem integrierten Stadtplan der Website aufgerufen werden. Aktuell gibt es folgende unterschiedliche Kategorien, um auf Missstände hinzuweisen: Müll, Schrotträder und Schrottfahrzeuge, Spielplätze, Sportanlagen und Friedhöfe, Straßen, Wege und Plätze, Wald, stadteigene Grünanlagen und Mundenhof sowie stadteigene Gebäude, Objekte und Grundstücke.

### Kehrmaschine in Waltershofen

Am **Montag, 14. August**, kommt die Kehrmaschine zur Straßenreinigung nach Waltershofen. Die Fahrzeughaltenden werden deshalb gebeten, ihre Fahrzeuge an diesem Tag nicht am Straßenrand abzustellen.





## Hilfe in Not! Wichtige Rufnummern

|  |                               |
|--|-------------------------------|
| Notruf Polizei   | 110                           |
| Notruf Feuerwehr/ Rettungsdienst / Notarzt   | 112                           |
| Krankentransporte  | 0800 19222                    |
| Psychologische Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche der Stadt Freiburg   | 0761 201-8531                 |
| Polizeiposten Rieselfeld   | 0761 4768700                  |
| Mo. – Fr. 7:30 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr in dringenden Fällen Polizeirevier Freiburg-Süd badenova – kostenlose Hotline | 0761 882-4421<br>0800 2767767 |
| (Störungen in der Versorgung mit Strom, Gas, Wasser, Wärme und Abwasser)   |                               |
| Giftnotrufzentrale   | 0761 19240                    |
| Umwelttelefon  | 0761 201-6107                 |
| Wildunfälle und -schäden   | 0173 9492325                  |



## Ärztlicher Notdienst

### ÄRZTLICHER NOTDIENST

Tel. 116 117

### APOTHEKE

|            |          |  |
|------------|----------|--|
| Mittwoch   | 09.08.23 | Apothek am Rathaus Reute, Tel. 07641 912912          |
| Donnerstag | 10.08.23 | Bären-Apothek Buchheim, Tel. 07665 2252              |
| Freitag    | 11.08.23 | St. Wendelin-Apothek Merdingen, Tel. 07668 5812      |
| Samstag    | 12.08.23 | Kaiserstuhl-Apothek Eichstetten, Tel. 07663 1205     |
| Sonntag    | 13.08.23 | Kaiserstuhl-Apothek Oberrotweil, Tel. 07662 337      |
| Montag     | 14.08.23 | Salus-Apothek Waltershofen, Tel. 07665 5020400       |
| Dienstag   | 15.08.23 | Rats-Apothek Bötzingen, Tel. 07663 1470              |
| Mittwoch   | 16.08.23 | Rebtal-Apothek Tiengen, Tel. 07664 910700            |
| Donnerstag | 17.08.23 | Salus-Apothek Waltershofen, Tel. 07665 5020400       |
| Freitag    | 18.08.23 | Europa-Apothek Breisach, Tel. 07667 942055           |
| Samstag    | 19.08.23 | Silberberg-Apothek Bahlingen, Tel. 07663 2641        |
| Sonntag    | 20.08.23 | St. Martins-Apothek Hochdorf, Tel. 07665 2824        |
| Montag     | 21.08.23 | Sonnenberg-Apothek Opfingen, Tel. 07664 1552         |
| Dienstag   | 22.08.23 | Apothek zum Roten Fingerhut Ihringen, Tel. 07668 317 |
| Mittwoch   | 23.08.23 | Apothek am Gutshof Umkirch, Tel. 07665 51626         |

Der tägliche Notdienstwechsel ist um 8:30 Uhr. Eine Ansage aller dienstbereiten Apotheken in der Umgebung hören Sie unter Tel. 01805 002963.

### ZAHNARZT

Zahnärztlicher Notdienst Tel. 0761 12012000



## Evang. Sozialstation Freiburg im Breisgau e. V.

Dürleberg 1, 79112 Freiburg-Opfingen,  
 pflegeteam-tuniberg@evsozialstation-freiburg.de  
 Evangelische Sozialstation Team Tuniberg  
 Tel. 07664 3057, Fax 07664 912000  
 Nachbarschaftshilfe und Betreuungsgruppe  
 Tel. 07664 5043755, Fax 07664 5043754



## Seniorenbüro Freiburg im Breisgau

Information und Beratung für ältere Menschen, Pflegebedürftige und Angehörige jeden Donnerstag von 13:30 Uhr bis 17 Uhr in Opfingen oder in Waltershofen; Terminvereinbarung bitte vorab unter Tel. 0761 201-3032



## WALTERSHOFEN AKTUELL

## Hoch!Genuss! Die längste Weinprobe auf dem Tuniberg-Höhenweg

Ferienzeit – Urlaubszeit, die ideale Zeit, um per Rad oder zu Fuß die Natur zu erleben. Besonders gut geht das auf dem Tuniberg-Höhenweg. Damit dabei der Genuss nicht zu kurz kommt, bieten Tuniburger Winzergenossenschaften auch in diesem Jahr wieder in Zusammenarbeit mit den örtlichen Vereinen an den nächsten beiden Sonntagen, 13. und 20. August 2023, in den Reben eine Auswahl Tuniburger Weine zum Probieren an. An vier Genuss-Stationen entlang des Tuniberg-Höhenwegs – St. Erentrudiskapelle/Munzingen, Attilafelsen/Niederrimsingen, Allewinden/Merdingen und Schönberg/Waltershofen – kann so die längste Weinprobe auf dem Tuniberg genossen werden. Hierzu kann eine Probierkarte für fünf Weine erworben werden, die an jeder Station eingelöst werden kann.



## Jubiläen

|        |   |          |
|--------|---|----------|
| 19.08. | Irene Dangel, Benleweg                  | 75 Jahre |
| 19.08. | Irmtraut Mandel-Geiser, Christhahlenweg | 70 Jahre |
| 22.08. | Alfred Hercher, St.-Elisabethen-Straße  | 70 Jahre |

### Herzlichen Glückwunsch!

Die Ortsverwaltung wünscht allen Jubilarinnen und Jubilaren alles Gute, vor allem Gesundheit und Wohlergehen!



## Müllentsorgung

### Abfuhrtermin an diesem Freitag

- östlich der Sonnenbrunnenstraße alles
- westlich der Sonnenbrunnenstraße nur braune Tonne und graue Tonne mit wöchentlicher Leerung

### Abfuhrtermin am Freitag, 18. August

- westlich der Sonnenbrunnenstraße alles
- östlich der Sonnenbrunnenstraße nur braune Tonne und graue Tonne mit wöchentlicher Leerung

### Sperrmüll wird auf Bestellung abgeholt.

Die Bestellung können Sie online oder mittels der jährlich mit dem Gebührenbescheid verteilten Sperrmüllkarten aufgeben. Wer noch gebrauchsfähige Gegenstände zu verschenken hat, kann dies über die Ortsverwaltung in der **Sperrmüllbörse** im Mitteilungsblatt kostenlos veröffentlichen.

### Zu verschenken:

- Einbaukühlschrank mit Tiefkühlfach, 88 cm hoch, 57 cm breit, Türanschlag rechts, Tel. 7229
- Klavier, Bj. ca. 1915, spielbereit, Tel. 9323495



## Bürgerengagement



## »Z'sämme« Bürgernetz Waltershofen e.V.

| - Kalender -            | Datum                         | Uhrzeit               | Treffpunkt   | Kontakt  |
|-------------------------|-------------------------------|-----------------------|--|--|
| <b>... am Dunschdig</b> | Donnerstag, 10.08. und 17.08. | 15 Uhr                | Farrenstall  | Ingrid Kutz, Tel. 51406, und Monika Burchgart, Tel. 6961 |
| <b>... walken</b>       | montags und mittwochs         | jeweils 9 Uhr         | Mo.: Infotafel bei den Tennisplätzen<br>Mi.: Kreisverkehr Schulhalde/Giesental | Peter Rothfuß, Tel. 6718                                 |
| <b>... Babytreff</b>    | dienstags                     | 9:30 Uhr              | Sonnenbrunnen  | Marion Futterer, Tel. 01511 7486003                      |
| <b>... boulen</b>       | dienstags                     | 17 Uhr                | Bouleplatz bei den Sportanlagen  | Paul Fraider, Tel. 8435, und Hubert Kohler, Tel. 51313   |
| <b>... lesen</b>        | ist immer möglich             | offener Bücherschrank | Farrenstall  | Lisa Berg, Tel. 8672, und Jasmin Puchein, Tel. 9344879   |

Interessierte sind zu allen Terminen herzlich eingeladen! Bitte setzen Sie sich mit den Ansprechpersonen direkt in Verbindung! Weitere Informationen sind auf der Homepage unter [www.zaemme.net](http://www.zaemme.net) zu finden.

Mit Ihren Spenden können Sie den Umbau des Farrenstalls zu einem Begegnungsort für alle Waltershofer unterstützen. Die Konten lauten:

Verein Z'sämme

- Sparkasse Freiburg-Nördlicher Breisgau, IBAN DE56 6805 0101 0012 8722 95, BIC FRSPDE66XXX,
- Volksbank Breisgau-Markgräflerland eG, IBAN DE16 6806 1505 0051 0531 09, BIC GENODE61IHR.

Vereinsmitglied können Sie jederzeit werden, entsprechende Aufnahmeanträge liegen im Rathaus aus oder Sie schicken eine Mail an [info@zaemme.de](mailto:info@zaemme.de).



## Fundsachen

### Gefunden wurde:

- 1 Schlüssel (Fundort Brunnen Kirchplatz)
- 1 Schlüssel (Fundort vor dem Feuerwehrgerätehaus)



## Kirchliche Nachrichten



## Katholische Pfarrgemeinden

### Römisch-katholische Kirchengemeinde Freiburg-Tuniberg

**Gottesdienstordnung vom 12. – 27.08.2023**

**Pfarrer Andreas Mair**

**Zuständiges Pfarramt:** 79112 Munzingen, St. Erentrudis-Str. 35

**Telefon** 07664 40298-0 **E-Mail** [info@kath-tuniberg.de](mailto:info@kath-tuniberg.de)

**Internet** [www.kath-tuniberg.de](http://www.kath-tuniberg.de)

**Öffnungszeiten des Pfarramtes in Munzingen:**

Montag, Mittwoch und Donnerstag 10:00 – 12:00 Uhr,  
Dienstag 17:00 – 19:00 Uhr (dienstags in den Schulferien geschlossen)

**Gemeinde-Referentin** Heidrun Vigor, [gemeinderef@kath-tuniberg.de](mailto:gemeinderef@kath-tuniberg.de)

**Seelsorge-Rufbereitschaft** (rund um die Uhr, kostenfrei):

- **Notfall / seelsorgerisches Anliegen** Tel. 0800 404433377

- **Beratung in Lebenskrisen** Tel. 0800 1110222

**Samstag, 12.08. - Glocken läuten den 19. Sonntag im Jahreskreis ein**

**18.30 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier zum Fest Mariä Himmelfahrt mit Segnung der Kräuter**

**Sonntag, 13.08.**

**10.00 Munzingen, Zelt: Wortgottesfeier entfällt!**

**10.30 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier zum Fest Mariä Himmelfahrt mit Segnung der Kräuter**

**18.30 Munzingen, Zelt: Auszeit mit Jesus**

**Montag, 14.08.**

**19.00 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier**

**Dienstag, 15.08. - Mariä Aufnahme in den Himmel -**

**18.00 Erentrudiskapelle Munzingen: Rosenkranzgebet**

**18.30 Erentrudiskapelle Munzingen: festliche Eucharistiefeier mit Kräutersegnung**

**Donnerstag, 17.08.**

**18.00 St. Peter und Paul, Waltershofen: Rosenkranzgebet**

**18.30 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier**

**Freitag, 18.08.**

**18.30 Munzingen, Zelt: Eucharistiefeier**

**Samstag, 19.08. - Glocken läuten den 20. Sonntag im Jahreskreis ein**

**18.30 Munzingen, Zelt: Eucharistiefeier**

**Sonntag, 20.08.**

**10.00 St. Peter und Paul, Waltershofen: Wortgottesfeier**

**10.30 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier**

**18.30 Munzingen, Zelt: Auszeit mit Jesus**

**Montag, 21.08.**

**19.00 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier**



**Dienstag, 22.08.****18.00 Erentrudiskapelle Munzingen: Rosenkranzgebet****18.30 Erentrudiskapelle Munzingen: Eucharistiefeier****Donnerstag, 24.08. - Heiliger Bartholomäus -****18.00 St. Peter und Paul, Waltershofen: Rosenkranzgebet****18.30 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier****Freitag, 25.08.****18.30 Munzingen, Zelt: Eucharistiefeier****Samstag, 26.08. - Glocken läuten den 21. Sonntag im Jahreskreis ein****18.30 St. Peter und Paul, Waltershofen: Eucharistiefeier****Sonntag, 27.08.****10.00 Munzingen, Zelt: Wortgottesfeier entfällt!****10.30 St. Nikolaus, Opfingen: Eucharistiefeier****18.30 Munzingen, Zelt: Eucharistiefeier****Evangelische Pfarrgemeinde Tuniberg****Predigtbezirk Opfingen und Waltershofen**

Unterdorf 8, 79112 Freiburg–Opfingen Tel. 07664 1880

E-Mail: opfingen.freiburg@kbz.ekiba.de

Internet: www.evangelische-pfarrgemeinde-tuniberg.de

Spendenkonto: Sparkasse Freiburg,

IBAN DE57 6805 0101 0013 7897 03

Allg. Konto: Volksbank Breisgau-Markgräfl.,

IBAN DE20 6806 1505 0000 2252 31

Pfarrer: N. N.

Sekretariat: Sabine Danzeisen,

Sprechzeiten Dienstag und Donnerstag 8:30 – 12 Uhr

**Gottesdienste****Samstag, 12. August**

15:00 Uhr Traugottesdienst, Bergkirche Opfingen

Unsere Dekanin kommt an den Tuniberg

**Sonntag, 13. August** 10. So. nach Trinitatis10:00 Uhr Sommerkirche, **gemeinsamer Gottesdienst der Pfarrgemeinde Tuniberg**, Dekanin Angela Heidler, Kirche Tiengen**Sonntag, 20. August** 11. So. nach Trinitatis10:00 Uhr Sommerkirche, **gemeinsamer Gottesdienst der Pfarrgemeinde Tuniberg**, Präd. Dr. Cora Büttner, Bergkirche Opfingen**Herzliche Einladung zu einem besonderen Sommergottesdienst mit 2 außergewöhnlichen Akteurinnen, die Sie in einer Kirche vielleicht nicht erwarten. Seien Sie neugierig und lassen Sie sich überraschen!****Sonntag, 27. August** 12. So. nach Trinitatis10:00 Uhr Sommerkirche; **gemeinsamer Gottesdienst der Pfarrgemeinde Tuniberg**, Pfrn. Susanne Bömers, Pfarrkirche Waltershofen**Veranstaltungen, Gruppen, Informationen****Donnerstags** – auch in den Ferien09:30 Uhr **Krabbel- und Spielgruppe**, Treff für Mütter/Väter mit ihren Kindern von 0-3 Jahren zum Spielen, Singen, Plaudern... - selbst organisiert, im Gemeindesaal Opfingen, Unterdorf 8. Herzliche Einladung! Einfach gerne vorbeikommen! Bei Fragen: Pfarramt Opfingen, Tel. 07664 1880**Sonntags**19:30 Uhr **Musik am Abend in der Bergkirche****Vorankündigungen****Freitag, 1. September, 14:30 Uhr, Begegnungsnachmittag (Angebot für die ältere Generation)** im Gemeindesaal Opfingen, Unterdorf 8. Es sind alle Menschen mit und ohne Demenz eingeladen, Wer abgeholt werden möchte, meldet sich bei Elsa Koch, Tel. 07664 1472.**Sommerkirche**

Gemeinsame evangelische Gottesdienste werden in den Ferien am Tuniberg in den Orten Tiengen, Munzingen, Opfingen und Waltershofen gehalten:

**Sonntag, 13. August 2023, 10:00 Uhr,**

ev. Kirche Tiengen mit Dekanin Angela Heidler

**Sonntag, 20. August 2023, 10:00 Uhr,**

Bergkirche Opfingen mit Dr. Cora Büttner, Prädikantin

**Sonntag, 27. August 2023, 10:00 Uhr,**

kath. Kirche Waltershofen mit Pfrin. Susanne Bömers

**Sonntag, 3. September 2023, 10:00 Uhr,**

ev. Kirche Tiengen mit Doris Thiel, Prädikantin

**Sonntag, 10. September 2023, 10:00 Uhr,**

ev. Bergkirche Opfingen mit Team

**Segensraum – ein Angebot der evangelischen Stadtkirchenarbeit Freiburg in Kooperation mit Anke Zillessen, Körpertherapeutin und Seminarleiterin für Handauflegen in biblischer Tradition**

Die Stadtkirchenarbeit lädt dazu ein, sich segnen zu lassen und die biblische Tradition des Handauflegens zu erfahren: jeden Mittwoch, 18:00 bis 19:30 Uhr im Seelsorge-Raum der Friedenskirche, Hirzbergstr. 1, Freiburg. Bringen Sie gerne ein Anliegen mit oder kommen Sie „einfach so“. Genießen Sie das Innehalten, die Zuwendung im Gespräch, einen Segen – und wenn Sie mögen, lassen Sie sich die Hände auflegen.

In der biblischen Tradition des Handauflegens fühlen wir uns verbunden mit der Schöpfung und eingebettet in Gottes Liebe. Im Vertrauen auf Gottes heilsame Gegenwart im stimmigen Kontakt miteinander: Himmel und Erde berühren sich!

**Info und Anmeldung für 18:00 und 18:45 Uhr bei der Stadtkirchenarbeit, Sabine Danzeisen, handauflegen.freiburg@kbz.ekiba.de, Tel. 0761 205741-412.****Vereinsnachrichten****Sportverein Blau-Weiß Waltershofen e.V.****Fußball****SV Waltershofen - SV Ballrechten-Dottingen 5:2 (3:1)**

Mit dem SV Ballrechten-Dottingen hatte sich der SVW einen weiteren Landesligisten als Testspielpartner ausgesucht. In der Anfangsphase der Partie hatten die Markgräfler mehr vom Spiel und schienen zunächst ihrer ligabedingten Favoritenrolle gerecht zu werden. Doch einige Male hielt SVW-Keeper Felix Durm seine Mannschaft im Spiel und glänzte durch tolle Reaktionen. Danach kam der SVW besser ins Spiel. Noch vor der Pause sah man einige richtige gute Aktionen, die man konsequent in Tore umsetzen konnte. In der zweiten Hälfte war der SVW dann deutlich überlegen. Immer wieder ging es zügig nach vorne und dabei gab es einige schöne Spielzüge.

**Torschützen:** F. Metu (2), G. Paletta, R. Sick, C. Rösler**SF Grißheim - SV Waltershofen****0:5 (0:2)**

Von Beginn an war man drückend überlegen. Vor dem 1:0 eroberten Seppe Paletta und Carlo Rösler gemeinsam den Ball, Seppe konnte dann mit einem Distanzschuss herrlich vollenden. Nach einem Foul an Giulio Capobianco fand der Freistoß von Jan Bilharz den Kopf von

Neuzugang Etienne Heisch, der zum 2:0 einköpfte. In der zweiten Hälfte war es wieder Etienne, der zum 3:0 einschoss. Dem 4:0 ging ein schöner Spielzug voraus, mit einem Doppelpass öffnete man das ganze Spiel und ein weiterer Neuzugang, Serdal Budak, erzielte den vierten Treffer. Dem gleichen Spieler war es dann vorbehalten, den Endstand von 5:0 zu erzielen.

### Bezirkspokal 1. Hauptrunde

#### SV Kenzingen - SV Waltershofen 1:9 (0:6)

Souverän überstand der SVW die erste Hauptrunde im Bezirkspokal. Beim B-Ligisten SV Kenzingen war schon nach knapp 10 Minuten alles klar, denn bereits in der neunten Minute erzielte Mittelstürmer David Stählin seinen dritten Treffer und stellte somit schon früh die Weichen auf Kantersieg. In regelmäßigen Abständen erhöhten die Waltershofener noch vor der Pause auf 6:0 und zeigten sich dabei in guter Spiellaune, gegen einen allerdings in allen Mannschaftsteilen hoffnungslos unterlegenen Gastgeber. Und auch nach der Pause ging es schnell weiter mit dem 7:0. Zwei weitere Tore und ein Gegentreffer führten zum Endergebnis.

#### Torschützen:

D. Stählin (3), G. Paletta (2), C. Rösler (2), F. Werz, S. Stählin

#### Die nächsten Spiele:

##### Sonntag, 13.08.

12:30 Uhr: FC Freiburg-St.Georgen II – SV Waltershofen II  
15:00 Uhr: FC Freiburg-St.Georgen I – SV Waltershofen I

##### Mittwoch, 16.08.

18:30 Uhr: SC Kiechlingsbergen - SV Waltershofen  
(Bezirkspokal, 2.Hauptrunde)

##### Sonntag, 20.08.

12:00 Uhr: SV Waltershofen II - SG Nordweil/Wagenstadt II  
15:00 Uhr: SV Waltershofen I - SG Nordweil/Wagenstadt I



## LandFrauenverein Waltershofen

### Sommerfest bei der alten Halle

--> 25. August 2023, 17:00 Uhr

Das erwartet dich: ein bunt gemischtes Buffet, zu dem jede etwas beisteuert! Für Getränke ist gesorgt! Teller, Glas und Besteck nicht vergessen!

Anmeldung bis zum 23.08.2023 bei Inge, Tel. 5566, oder Andrea, Tel. 5645.



## Aus der Nachbarschaft

### Chilbi in Niederrimsingen vom 18. bis 21. August 2023

Der ASV Niederrimsingen e. V. lädt herzlich ein zum Besuch der Chilbi in Niederrimsingen auf dem Festplatz beim Sportzentrum.

#### Programm:

- Freitag, 18.08., ab 19 Uhr 2. Rimsinger BeerPong-Turnier, anschl. Chilbi-Friddig-Party mit DJ Moody;
- Samstag, 19.08., Eröffnung um 19 Uhr, ab 20 Uhr Livemusik mit „Happy Melody“;
- Sonntag, 20.08., 10:30 Uhr Gottesdienst, anschl. Fröhschoppen mit der Trachtenkapelle Niederrimsingen, ab 18:30 Uhr Livemusik mit „Calypso The Band“;
- Montag, 21.08., ab 15 Uhr Chilbi-Ausklang, ab 20 Uhr Livemusik mit „Calypso The Band“.

An allen Tagen Eintritt frei! Ein Vergnügungspark für Klein und Groß steht bereit.

### Schwarzwaldverein Freiburg-Hohbühl

Sonntag, 13.08., „**Radtour nach Waldkirch**“; Waldkirch – Emmendingen – March; Treff 10:00 Uhr, Konzerthaus Freiburg; Fahrzeit 4-5 Std. / 30-40 km, leicht-mittel, mit Einkehr; Führung: Walter Fiand, Tel. 0761 5899607; die Tour findet nur bei gutem Wetter statt;

Montag, 14.08., - 21.08., „**Alpenüberquerung**“ auf dem E5 von Oberstdorf bis Meran; Kosten ca. 700 €; Führung: Jaschar Jalayer, Tel. 0761 88899022, Anmeldung erforderlich;

Dienstag, 15.08., „**Gesundheitswanderungen**“ am Schlossberg für alle Altersgruppen mit gezielten sanften Übungen aus der Physiotherapie, die fit machen; Gehzeit ca. 2 Std.; Treff 10 + 17 Uhr, Musikpavillon Stadtgarten Freiburg; Kosten für Nichtmitglieder 3 €; Leitung: Walter Sittig, zertifizierter Gesundheitswanderführer, Tel. 0173 3292710;

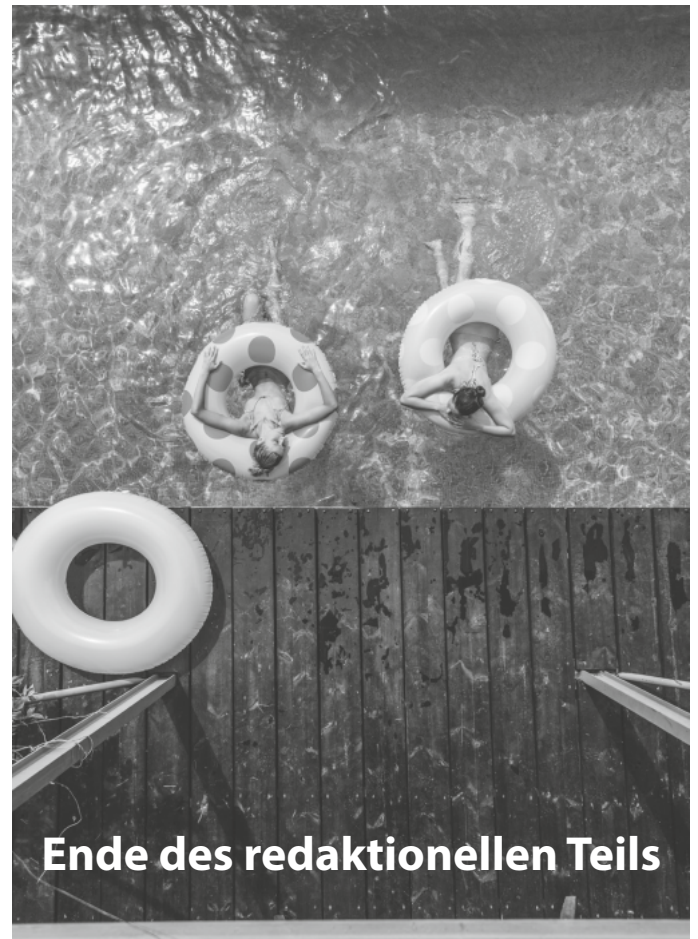
Mittwoch, 16.08., „**Spazierwanderung**“; vom Hirschen Fischbach nach Schluchsee; Treff 10 Uhr, Hbf., Zug Titisee; Gehzeit 2,5 Std. / 5 km, leicht, mit Einkehr; Führung: Gerti Plangger, Tel. 0761 49256;

Samstag, 19.08., „**Heimat- und Kulturkundliche Wanderung**“, historische Kommunikations- und Verkehrswege im Schwarzwald am Beispiel des Säbelthomaweges Hinterzarten; Bf. Hinterzarten – Häuselbauer – Windeck – Hinterzarten; Treff 9:00 Uhr, Hbf., Zug Seebrugg, Wanderführerin steigt in Freiburg-Wiehre zu; Gehzeit 4,5 Std. / 12 km, mittel, mit Einkehr nach Absprache; Führung: Claudia Schmidt, Tel. 0761 32286, E-Mail claudiaanette.schmidt@gmail.com; Anmeldung erforderlich vom 12.08. bis 18.08.;

Sonntag, 20.08., „**Vom Hochtalsteig zum Hebelhof**“; Bernau – Spießhörner – Krunkelbach – Hebelhof; Treff 8:00 Uhr, Hbf., Zug Seebrugg, weiter mit Bus (Zuzahlung); Gehzeit 4 Std. / 12,5 km, mittel-schwer, mit Einkehr; Führung: Beate Hartung, Tel. 0761 4538162;

Dienstag, 22.08., „**Gesundheitswanderungen**“ am Schlossberg für alle Altersgruppen mit gezielten sanften Übungen aus der Physiotherapie, die fit machen; Gehzeit ca. 2 Std.; Treff 10 + 17 Uhr, Musikpavillon Stadtgarten Freiburg; Kosten für Nichtmitglieder 3 €; Leitung: Walter Sittig, zertifizierter Gesundheitswanderführer, Tel. 0173 3292710.

Gäste sind herzlich willkommen.



**Ende des redaktionellen Teils**



## RICHTIG HEISS: DEIN EIGENES EIS

### DAS BRAUCHST DU:

- 250 Gramm frisches Sommerobst
- einen Esslöffel Zitronensaft
- 250 Gramm Joghurt
- 200 ml Milch oder Sahne
- 2 Esslöffel Rohrzucker oder Ahornsirup
- Pürierstab, Eisstiele, leere Joghurtbecher



### SO GEHT ES:

**1**

Schneide das Obst klein und entferne Schalen, Stiele, Blätter und Kerne.



**2**

Püriere das Obst und gib langsam die Milch oder Sahne und den Joghurt dazu.



**3**

Schmeck die Mischung mit Zitronensaft und dem Rohrzucker oder Ahornsirup ab.

**4**

Anschließend füllst du die Creme in leere – gut ausgespülte – Joghurtbecher und stellst diese in den Gefrierschrank. Nach einer Stunde kannst du die Eisstiele hineinstecken und nach etwa vier bis fünf Stunden ist dein Eis fertig!







**Wir geben  
Ihrer Trauer Raum**

**HORIZONTE am Moosweiher**  
BESTATTUNGEN und TRAUERBEGLEITUNG

**HORIZONTE am Moosweiher Bestattungen und Trauerbegleitung GmbH**  
Böcklerstraße 1 • 79110 Freiburg • Tel. 0761 516 999 0 • Fax 0761 516 999 10  
info@horizonte-moosweiher.de • www.horizonte-moosweiher-freiburg.de

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

**Lust auf was Neues?**

Die Gemeinde Eichstetten am Kaiserstuhl  
(ca. 3.725 Einwohner/-innen) sucht  
**Helfer (m/w/d)**  
zur Verstärkung des **Teams Bauhof (100%) im  
Bereich der Garten- und Landschaftspflege**

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie  
auf unserer Seite [www.eichstetten.de](http://www.eichstetten.de)





*Über 25 Jahre*  
**Hausgeräte-Kundendienst**  
Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9  
Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

**Manfred Hartmann & Michael  
Göhrig**  
Eschenweg 3  
79232 March  
Telefon 07665-9 39 01 87  
Telefax 07665-9 39 01 89



**Verkauf - Beratung - Service**  
**AEG & Miele Vertragshändler**  
*Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate*

**Hausarztpraxis Waltershofen** 

Liebe Patientinnen und Patienten,

**vom 28. August - 8. September 2023 bleibt unsere Praxis  
urlaubsbedingt geschlossen.**

Die Vertretung übernehmen:

- Praxis am Mühlbach, Umkirch, Tel.: 07665/939570
- Praxis Dr. Feil, Gottenheim, Tel.: 07665/940210

Ab Montag, den 11. September 2023, sind wir wieder für Sie da.

*Ihr Dr. Götz Mischke-Finner, Dr. Katharina Carl,  
Dr. Nadine Glück und Team*

Im Moos 5, Freiburg-Waltershofen, Tel. 07665/6360,  
[www.hausarztpraxis-waltershofen.de](http://www.hausarztpraxis-waltershofen.de)



**Wir verkaufen zum Höchstpreis**

Durch unsere hauseigene  
Immobilienfinanzierung,  
Tel: **0171 - 738 57 58**  
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)  
**baum-immobilien.de**  
s.butkus@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich



# SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

| KW | KOMBI | THEMA                     | ERSCHEINUNGSORTE  | AZ*        |
|----|-------|---------------------------|---|------------|
| 38 | 618   | Bei uns sind Sie richtig! | Eichstetten, Gottenheim, Waltershofen, Sasbach, Vogtsburg, Ihringen, Bötzingen, Merdingen | 13.09.2023 |
| 38 | 621   | Bei uns sind Sie richtig! | Kirchzarten, Oberried, Kappel, Stegen, Buchenbach, Ebnet                                  | 13.09.2023 |
| 39 | 646   | Bauen & Wohnen            | Bad Krozingen, Staufen, Ehrenkirchen, Bollschweil   | 20.09.2023 |
| 41 | 667   | Die Adresse vor Ort!      | Freiamt, Malterdingen, Kenzingen, Riegel  | 04.10.2023 |
| 41 | 671   | Die Adresse vor Ort!      | Wyhl, Weisweil, Rheinhausen, Herbolzheim  | 04.10.2023 |
| 41 | 673   | Die Adresse vor Ort!      | Reute, Vörstetten, Hochdorf, March  | 04.10.2023 |

**Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG**  
Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

**Öffnungszeiten**  
Montag - Donnerstag 08:00 - 17:00 Uhr  
Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

**PRIMO-VERLAGSBÜRO EHRENKIRCHEN**  
Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen  
Telefon: 07633 9333650 | E-Mail: [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)

\*Anzeigenschluss bis 12 Uhr



Unverändliche Illustration

lebendige Wohnräume

# Freiburg-Waltershofen

»Wohnen am alten Sportplatz«




**Eigentumswohnungen**  
 2 bis 4 Zimmer | 61 bis 111 m<sup>2</sup> Wohnfläche  
 mit Balkon oder Gartenanteil | im Bau

Siedlungswerk GmbH  
 Geschäftsstelle Freiburg  
 Rieselfeldallee 1  
 79111 Freiburg  
 bgsfr@siedlungswerk.de  
**Telefon 0761 156985-14**


[www.siedlungswerk.de](http://www.siedlungswerk.de)

**Zimmerei Holzbau Dufner GmbH** aus Schallstadt  
 sucht für handwerkli. Mitarbeiter mit 5-köpfiger Familie  
**4-5 Zi-Whg, mit EBK zur langfr. Miete.**  
**Warmmiete bis max. € 1.500,-**  
 Kontakt bitte über unser Büro: Fr. Meyer - 07664 / 6499

**In den Sommerferien bleibt die Apotheke  
 von Montag, den 28.08.2023 bis  
 Freitag, den 08.09.2023 geschlossen.**



Inh. Andreas Witoszek e.K.  
 Sonnenbrunnenstr. 13, 79112 Freiburg-Waltershofen  
 Tel.: 0 76 65 / 50 20 400

 [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

Großes Jubiläumswochenende  
**HINTERZARTEN**  
**FEIERT**  
 11.-14. AUGUST 2023  
 AUF DER KIRCHWIESE  
 IN HINTERZARTEN

Freitag 

Samstag 

Sonntag 

Montag 

Großer Festumzug mit  
 Kreisstrachtenfest am Sonntag und  
 viele weitere Highlights!

Tickets und  
 mehr Infos:  
[www.jubilaeum-hinterzarten.de](http://www.jubilaeum-hinterzarten.de)

**Jetzt Tickets sichern!**







